



# Rumi

Rashin Kheiriyeh

Nord  
Süd



**Rashin Kheiriyeh wurde im Iran geboren. Sie studierte Grafikdesign an der Universität Teheran. Die vielfach ausgezeichnete Illustratorin arbeitet für Zeitungen wie die »New York Times« und »Le Monde diplomatique«. 2011 gewann Rashin den Goldenen Apfel der Biennale der Illustration Bratislava. Heute lebt sie in Washington, D.C.**

**Rumi (1207–1273) war ein Dichter, Islamgelehrter und Sufi-Mystiker. Sein großes Werk schrieb er mehrheitlich auf Persisch. Es ist bis heute beliebt und wird immer wieder neu übersetzt.**

**Für Frauen, Freiheit und das Leben – RK**

© 2023 NordSüd Verlag AG, Franklinstrasse 23, CH-8050 Zürich.  
Alle Rechte, auch die der Bearbeitung oder auszugsweisen Vervielfältigung, gleich durch welche Medien, vorbehalten.

Lektorat: Elena Rittinghausen  
Gestaltung: Véronique Cuennet  
Übersetzung: Thomas Bodmer  
Lithografie: Frische Grafik  
Druck und Bindung: Livonia Print, Riga, Lettland  
ISBN: 978-3-314-10653-8  
1. Auflage 2023

[www.nord-sued.com](http://www.nord-sued.com)

Bei Fragen, Wünschen oder Anregungen schreiben Sie bitte an:  
[info@nord-sued.com](mailto:info@nord-sued.com)

Dieses Buch wurde auf zertifiziertes FSC-Papier aus verantwortungsvollen Quellen gedruckt.

# Rumi

**Dichter der Liebe**

**Rashin Kheiriyeh**

**Aus dem Englischen von  
Thomas Bodmer**

**Nord  
Süd**



Es begann mit einem Blatt,  
gelb und orange,  
das von einem Baum fiel.



Am 30. September 1207, also vor langer Zeit, wurde an einem frischen, bunten Herbsttag in Iran ein Junge geboren. Sie nannten ihn RUMI. Alle hießen den kleinen Rumi willkommen auf der Welt.

Als Kind spielte und tanzte Rumi gern im Blumengarten. Er rannte Schmetterlingen hinterher und genoss den Duft der Rosen und den Gesang der Vögel.



Der kleine Rumi fütterte die Vögel und schaute ihnen beim Herumfliegen zu. Sein liebster Vogel war der Wiedehopf, die Verkörperung der Weisheit.